



Казаново ЖИЗНИ

Газета выходит с 1 ноября 1931 г.

ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКАЯ ГАЗЕТА

№ 111 (7817)

ВТОРНИК, 1 ОКТЯБРЯ 1996 ГОДА

День пожилых людей

Низкий им поклон

Учитывая сложности нашего времени, руководство профсоюзных комитетов совхоза «Бузавлыкский» по возможности оказывают посильную помощь пенсионерам в обеспечении печным топливом, продовольственным зерном, грубыми кормами и фуражом их личного подворья.

Пенсионеры, в свое время проработавшие в хозяйстве, сегодня полностью обеспечены соломой для скота в количестве 2 тонны на каждый двор. Благодаря помощи

совхоза техникой ветераны, проживающие в населенных пунктах Бузавлык и Хворостянка, в детское время обеспечили личное подворье сеном. В текущем году каждый пенсионер совхоза получил или получит 3 центнера продовольственного зерна и 2 центнера зерноотходов.

К сожалению, совхоз не всех ветеранов сумел обеспечить дровами, особенно остро эта проблема стоит в Самарке. Их нарекания в наш адрес справедливы, нам стыдно

за это, но при первой возможности они будут обеспечены топливом на зиму.

Было бы неправильно умолчать о той помощи, которую оказали пенсионеры совхозному производству, несмотря на свой пожилой возраст. Большую помощь оказывают ежегодно Виктор Петрович Костычев и Виктор Егорович Зубаров из села Самарка.

В каждую уборочную страду обеспечивает бесперебойную работу всех механизмов зернотока Бузавлыкского отделения, будучи мотористом, Загит Бадретдинович Сагадеев.

Хотя Розе апай Аминева в сентябре текущего года исполнилось 71 год, но ее работоспособности на очистке зерна можно только позавидовать. Активно помогает хозяйству на зернотоку бывшая учительница Бузавлыкской школы Лима Фатхеевна Фарвазова, Зухра Ахметовна Субхангулова и Гайша Хисамовна Акчуррина.

Низкий им поклон, здоровья, долгих лет жизни, чтобы они радовали своих детей, внуков и внучков. Спасибо за помощь совхозу.

Л. ТАГАНОВА,
председатель профкома.

Дорогие ветераны!

В связи с Днем пожилых людей примите наши самые наилучшие пожелания. И прежде всего — крепкого здоровья, душевного покоя, долгих лет жизни, счастья и благополучия вам и вашим близким.

Ф. КАЗАКБАЕВ,
Глава администрации района.



1 ОКТЯБРЯ — День пожилых людей, день повышенного внимания и глубокого уважения к ветеранам всех уровней и поколений, к людям, которые на протяжении всей своей жизни отдавали свои знания и умения Родине.

Среди ветеранов особым уважением заслужено пользуются участники Великой Отечественной войны. Это благодаря их ратному труду на фронтах сегодня живем мы под мирным небом.

Мы отдаем дань глубокого уважения всем тем, кто восстанавливал разрушенное войной народное хозяйство, тем, кто на протяжении всей своей трудовой биографии создавал и множил богатство страны.

И сегодня многие, находясь на заслуженном отдыхе, в силу своих возможностей, оказывают в страдную пору посильную помощь родному хозяйству, другие, не жалея своего времени, активно участвуют в общественной жизни района. Это М. Я. Юламанов, И. И. Вадак, И. Г. Давластбердин, И. И. Норец, С. К. Нурбулатов, Н. И. Монойло, Н. С. Аллагулов и многие другие.

Поздравляем ветеранов района с Днем пожилых людей. Желаем всем доброго здоровья, благополучия.

А. САБИН,
председатель совета ветеранов войны и труда.

В коллегии управления сельского хозяйства района и райкоме профсоюза работников агропромышленного комплекса

Рассмотрев итоги районного трудового соревнования коллективов колхозов, совхозов, сельхозпредприятий, бригад, отделений, ферм, звеньев, полевых и животноводов за увеличение производства и заготовок сельскохозяйственной продукции за 9 месяцев 1996 года, своевременное и качественное проведение уборки урожая и вспашки зяби, коллегия управления сельского хозяйства и продовольствия и президиум райкома профсоюза работников агропромышленного комплекса признали победителями в районном трудовом соревновании за достижение высоких результатов по производству и заготовкам продукции полеводства и животноводства за 9 месяцев 1996 года, своевременное и качественное проведение уборки урожая и вспашки зяби и в связи с Днем работников сельского хозяйства и перерабатывающей промышленности следующие коллективы, набравшие наибольшее количество баллов и присудили

по полеводству:

1 место — коллективу колхоза «Красный доброволец» (председатель Павлов Б. Г., главный агроном, председатель профкома Саптарьяпов Г. М.) с вручением Диплома 1 степени и денежной премии в сумме 5 млн. рублей;

2 место — коллективу совхоза «Степной» (директор Карасов З. С., главный агроном, председатель профкома Бешкарев А. Н.) с вручением Диплома 2 степени и денежной премии в сумме 4 млн. рублей;

3 место — коллективу совхоза «Матраевский» (директор Халилов З. Г., главный агроном, председатель профкома Славгородский Г. М.) и КСП имени Ленина (директор Лобанов Б. И., главный агроном Бусалаев М. И., председатель профкома

Хасанов Ш. Б.) с вручением Дипломов 3 степени и денежной премии по 3 млн. рублей каждому;

Признали победителями: — коллектив Сарыкульского отделения совхоза «Матраевский» (управляющий Хасанов М. А.), получивший урожай зерновых культур по 19,8, силосных — по 132 центнера с гектара, выполнивший план заготовок сена на 133, силоса на 121 и вспашки зяби на 100 процентов.

Вручили коллективу отделения Диплом управления сельского хозяйства и продовольствия и райкома профсоюза работников АПК и денежную премию в сумме 3 млн. рублей;

— коллектив Абишевской бригады КСП «Сакмар» (бригадир полеводства Хакимов И. М.), получивший урожай зерновых культур по 21,3,

силосных по 170 центнеров с гектара, заготовивший 3200 центнеров сена и 22000 центнеров силоса, вспашавший 600 га зяби.

Вручили коллективу бригады Диплом управления сельского хозяйства и продовольствия и райкома профсоюза работников АПК и денежную премию в сумме 3 млн. рублей.

по животноводству: — коллектив колхоза «Красный доброволец» (председатель Павлов Б. Г., главный зоотехник Турушев И. А., председатель профкома Саптарьяпов Г. М.), выполнивший план заготовок мяса на 100 и молока на 107 процентов, что составляет к уровню 1995 года соответственно 100 и 110 процентов.

Вручили коллективу колхоза Диплом управления сельского хозяйства и продовольствия и райкома профсоюза работников АПК и денежную премию в сумме 5 млн. рублей; — коллектив Новопетровской МТФ совхоза «Матраевский» (бригадир животноводства Низамов И. Я.), надоявший 8880 центнеров молока, или по 2400 кг от каждой из 370 коров.

Вручили коллективу фермы Диплом управления сельского хозяйства и продовольствия и райкома профсоюза работников АПК и денежную премию в сумме 3 млн. рублей;

— коллектив Федоров-

ской СТФ колхоза «Красный доброволец» (заведующая фермой Морозова А. И.), получивший 500 поросят, или по 10 поросят от свиноматки и по 30 кг свинины на начальную голову и обеспечившие их полную сохранность.

Вручили коллективу фермы Диплом управления сельского хозяйства и продовольствия и райкома профсоюза работников АПК и денежную премию в сумме 2 млн. рублей;

— коллектив Новоукраинской ОТФ совхоза «Тандыкский» (заведующий фермой Погорелов В. В.), получивший валовой настриг шерсти 50,4 центнера, или по 4 кг от каждой из 1200 голов овец.

Вручили коллективу фермы Диплом управления сельского хозяйства и продовольствия и райкома профсоюза работников АПК и денежную премию в сумме 1 млн. рублей;

— коллектив звена Низамовой Л. И. совхоза «Матраевский», надоявший 1875 центнеров молока, или по 2535 кг от каждой коровы.

Вручили коллективу звена Почетную грамоту управления сельского хозяйства и продовольствия и райкома профсоюза работников АПК и денежную премию в сумме 1 млн. рублей.

(Продолжение в следующем номере).



В нынешнюю уборочную кампанию механизатор Самарского отделения совхоза «Бузавлыкский» Владимир Петрович Великжанин был занят на косовице хлебов. На своем комбайне «Енисей» он уложил в валки зерновые

культуры на площади 362 гектара и одюлетние травы на 310 гектарах. Нынешний сезон для него десятый по счету.

НА СНИМКЕ: В. П. Великжанин. Фото М. КУСЯКОВА.

Побеждает настойчивость

Неблагоприятным выдался нынешний год для работников полеводства совхоза «Хайбуллинский». За летний период на сухую землю не упала ни одна капля дождя, к тому же зерновые куль-

туры перед самой уборкой пострадали от града. Низкая урожайность наложилась двойную ответственность на хлеборобов. Низкорослые хлеба требовали аккуратной работы комбайнеров, ибо не-

внимательность влекла за собой потери зерна.

Хлеборобы успешно справились со своими задачами. Добросовестно работали на уборке зерновых комбайнеры Р. Галин и А. Рамазанов из

отделения им. Худайбердина, намолотившие на комбайнах «СК-5» по 3597 и 3153 центнера зерна соответственно. Комбайнер центрального отделения Х. Ахметов на таком же комбайне намолотил 4029 центнеров.

На перевозке зерна с

поля на ток отличился Ю. Осипов, который на автомобиле «КамАЗ» доставил около 17000 центнеров хлеба.

Неплохих результатов добился Ислам Губайдуллин, накосивший на лесосуборочном комбайне

«КСС-2.6» 27890 центнеров зеленой массы.

Тракторист центрального отделения совхоза Ханиф Нуритдинов на тракторе «К-700» на сегодняшний день вспахал 722 гектара зяби.

Р. АРСЛАНОВ,

Трудовой кодекс Республики Башкортостан в вопросах и ответах

Применяется ли Трудовой кодекс Республики Башкортостан на всей территории республики.

Согласно ч. 2 статьи Конституции РБ республиканские законы имеют верховенство на всей ее территории. Поэтому с 1 мая 1995 г. все предприятия, учреждения и организации, обладающие правом юридического лица, независимо от форм собственности и подчиненности, должны руководствоваться ТК РБ. Это правило безусловно применяется в тех случаях, если работодатель (обязательно обладающий правом юридического лица) находится на территории РБ, если же работодатель находится за пределами, а его структурные подразделения на территории республики, то трудовые отношения регулируются Кодексом законов о труде Российской Федерации.

Как оформляются трудовые отношения при смене собственника и в связи с реорганизацией предприятия, учреждения, организации и какие записи производятся при этом в трудовых книжках?

Согласно ч. 1 статьи 36 ТК РБ при смене собственника предприятия, учреждения, организации, а равно при их реорганизации (слиянии, присоединении, разделении, преобразовании) трудовые отношения с согласия работника продолжают существовать. Прекращение в этих случаях трудового договора по инициативе работодателя возможно только при сокращении численности или штата работников с обязательным соблюдением гарантий, установленных ТК РБ.

Смена собственника не является юридической основой для увольнения работника либо его перевода на другую работу. Закон не предусматривает какой-либо обязательной формы выражения согласия работника на продолжение трудовых отношений и, следовательно, такое согласие может быть выражено в любой форме, в том числе в виде фактического продолжения работы.

В подобных случаях трудовые договоры и порождаемые ими права и обязанности сторон автоматически продолжают существовать и не требуют дополнительного оформления. В трудовой книжке работника производится запись об изменении обязательной формы представления предложения, организации с указанием нового их наименования, организационно - право-

вой формы, даты, номера приказа, на основании которого эта запись производится, должности работника (если она изменится).

Примеры записей в трудовых книжках:

1. 1 ноября 1995 г. торговая фирма «Агидель» преобразована в акционерное общество открытого типа «Агидель» с продолжением трудовых отношений на основании ч. 1 ст. 36 ТК РБ.

2. 12 июля 1995 года Уфимский дом мод преобразован в ТОО «Ателье мод» с продолжением трудовых отношений на основании ч. 1 ст. 36 ТК РБ.

3. 10 октября 1995 г. в связи с реорганизацией АООТ «Ешиформсвязь» почтовая связь выделена из АООТ в Управление почтовой связи РБ с продолжением трудовых отношений на основании ч. 1 ст. 36 ТК Республики Башкортостан.

4. 28 ноября 1995 г. в связи с реорганизацией фирма «Аяк» присоединена в АООТ «Башветс» с продолжением трудовых отношений на основании ч. 1 ст. 36 ТК Республики Башкортостан.

Если в результате реорганизации:

— имеет место сокращение численности или штата работников, то увольнение производится по п. 1 ч. 2 статьи 39 ТК РБ;

— если у работника изменяются существенные условия труда: система и размер оплаты труда, льготы, режим работы, установленные или отмена неполного рабочего времени, совмещение профессий, изменение разрядов, наименование должностей и др. — необходимо письменное согласие работника на продолжение работы в новых условиях.

В случаях отказа от работы в новых условиях работник подлежит увольнению по п. 5 статьи 44 ТК РБ.

Примеры записей в трудовых книжках:

1. Уволен(а) в связи с сокращением численности (штата) работников, п. 1 ч. 2 ст. 39 ТК Республики Башкортостан.

2. Переведен(а) на должность экономиста планово - экономического отдела.

3. Уволен(а) в связи с отказом от продолжения работы в новых условиях труда, п. 5 ст. 44 ТК Республики Башкортостан.

Как производится прекращение трудового договора по инициативе работодателя на условиях, предусмотренных статьями 40 ТК РБ?

Статья 40 ТК РБ пре-

дусматривает обязанность работодателя письменно предупредить работника о своем намерении прекратить трудовой договор в двух случаях:

1) в связи с ликвидацией предприятия, сокращением численности или штата работников — не менее чем за два месяца;

2) в связи с несоответствием работника выполняемой работе вследствие недостаточной квалификации — не менее чем за месяц.

В этой же статье установлено, что по соглашению сторон трудовой договор по этим основаниям может быть прекращен до истечения срока предупреждения с выплатой компенсации в размере не ниже среднего дневного заработка за каждый рабочий день, оставшийся до истечения этого срока. Увольнение при этом производится по основаниям соответствующей статьи (по п. 1 ч. 2 ст. 39 или по п. 2 ч. 2 ст. 39 ТК РБ). Датой увольнения будет являться последний день работы, который определяется соглашением между работодателем и работником. Компенсация в связи с досрочным увольнением выплачивается за каждый рабочий день, оставшийся до истечения этого срока и выплачивается помимо выходного пособия. Кроме того, высвобождаемому работнику должны быть предоставлены все льготы и компенсации, предусмотренные ч. 1 ст. 51 ТК РБ.

Правомерно ли заключение контракта с заместителями главных специалистов (например, с зам. главного инженера) на крупном предприятии? Контракт согласно ч. 2 статьи 22 ТК РБ является особым видом трудового договора, который заключается с определенным кругом лиц. Перечень категорий работников, с которыми трудовые отношения оформляются на контрактной основе, утвержден постановлением Кабинета министров РБ от 26.06.95 г. № 227 и расширительному толкованию не подлежит. Заместители главных специалистов в данном перечне не предусмотрены.

Требуется ли согласие профсоюзного органа при увольнении руководителя предприятия, с которым заключен контракт, если руководитель является членом профсоюзного комитета?

Статья 223 ТК РБ устанавливает порядок расторжения трудового договора с выборными профсоюзными работниками. Согласно ч. 2 этой ста-

ты увольнение по инициативе работодателя работников, избранных в состав профсоюзных органов и не освобожденных от производственной работы, допускается помимо соблюдения общего порядка увольнения лишь с предварительного согласия соответствующего профсоюзного органа. Это требование распространяется только на расторжение трудового договора или контракта по инициативе работодателя, предусмотренным статьей 39 ТК РБ. На другие основания расторжения трудового договора, в том числе и контракта (например, по истечении срока, по основаниям, предусмотренным в контракте, в связи с отказом нового собственника перезаключить контракт и т.д.) требование закона о предварительном согласии профсоюзного органа не требуется.

Таким образом, для ответа на подобный вопрос всегда следует выяснять основание прекращения трудового договора.

Вправе ли работодатель уволить беременную женщину или женщину, имеющую ребенка в возрасте до трех лет, по истечении срока трудового договора?

Согласно 1 ст. 121 ТК РБ увольнение беременных женщин и женщин, имеющих детей в возрасте до трех лет (одиночных матерей — при наличии у них ребенка в возрасте до 14 лет или ребенка-инвалида до 16 лет), по инициативе работодателя не допускается, кроме случаев полной ликвидации предприятия, учреждения, организации, когда допускается увольнение с обязательным трудоустройством.

Это общее правило распространяется только на случаи увольнения по инициативе работодателя и не действует в случаях увольнения по истечении срока трудового договора и в иных случаях.

В случае окончания срока трудового договора в период беременности женщины работодатель обязан по просьбе продлить срок трудового договора до наступления у женщины права на отпуск по беременности и родам. Поскольку трудовые отношения в данном случае прекращаются, листок нетрудоспособности в связи с беременностью и родами оплате не подлежит.

В ч. 2 этой же статьи предусмотрены дополнительные гарантии для беременных женщин и женщин, имеющих детей.

В случае прекращения

трудоустройства в связи с истечением его срока — женщиной, имеющей ребенка в возрасте до 3 лет, ей выплачивается компенсация не менее шести средних месячных заработков.

Необходимым условием для выплаты указанной компенсации является наличие у женщины ребенка.

Каков порядок приостановки работы в связи с задержкой оплаты труда?

Пункт 2 статьи 93 ТК РБ предусматривает право работника прекратить работу в случае задержки оплаты труда свыше 30 календарных дней по истечении месяца, за который должна производиться оплата.

Закон не устанавливает обязанности работника представлять работодателю при этом какие-либо документы. Однако по смыслу статьи 92 ТК РБ работник должен поставить в известность представителя администрации (бригадира, мастера, другого должностное лицо) о начале простоя. При этом целесообразно для предотвращения в дальнейшем спорных ситуаций письменно зафиксировать факт предупреждения работодателя. Формы предупреждения могут быть разными: заявление, уведомление и т.д.

Под истечением месяца, за который должна производиться оплата труда, понимается конкретная дата выдачи расчета, определяемая по коллективному договору, и отчет 30 календарных дней производится с этой даты. При прекращении работы по п. 2 ст. 93 ТК РБ работник должен находиться на своем рабочем месте, т.е. в месте выполнения своих трудовых функций.

По соглашению с администрацией работник может быть освобожден приказом, распоряжением по подразделению от необходимости присутствовать на своем рабочем месте.

В табеле учета рабочего времени время прекращения работы из-за задержки оплаты обозначается буквой «В» как внутрисменный простой не по вине работника.

Кроме того, у работника есть возможность разрешить возникшее разногласие с работодателем через комиссию по трудовым спорам. Порядок разрешения индивидуальных трудовых споров регламентирован в главе XVII ТК РБ.

Сектор правового регулирования труда в Министерстве занятости РБ

Районной газете — 65 лет

О чем писали раньше

«ЗНАМЯ ТРУДА»

17 февраля 1970 года

Успех доярки

Белоглазова Мария — одна из опытейших доярок на Самарской ферме Акъярского совхоза. Из года в год она добивается хороших результатов в труде. Отличными показателями дала Мария юбилейный год, 225 литров молока надояла она за январь от каждой фуражной коровы, т.е. по 7 литров в день.

А. ТОЛМАЧЕВ, управляющий.

24 февраля 1970 года

Поздравляем!

С XXVIII областной комсомольской конференции вернулись делегаты от нашего района. Они сообщили радостную весть: Латыпова Ранса Тимурбаевича, тракториста Таштугаевской фермы Тавалыкского совхоза, избрали депутатом на XVI съезд ВЛКСМ, а Рахмангулову Гульбику, доярку этой же фермы, избрали кандидатом в члены обкома ВЛКСМ.

От всей души поздравляем их с высоким доверием, оказанным комсомольцами Башкирии.

5 марта 1970 года.

Инкубация началась

Хайбуллинская инкубаторно - птицеводческая станция начала сезон инкубации. Первая партия куриных яиц в количестве 15 тысяч штук заложена 25 февраля.

Этот сезон мы начинаем раньше прошлых лет с тем, чтобы обеспечить колхозы и совхозы района цыплятами более раннего вывода. Надо сказать, что цыплята, поставленные на выращивание до мая, лучше выживаю.

Согласно договору ИПС с хозяйствами на покупку цыплят, большинство хозяйств хочет получить цыплят в летние и весенние месяцы. Так, в марте будет получено 22 тысячи, в апреле — 30,5 тысяч и в мае — 3,5 тысяч цыплят. Первая партия выйдет 18 марта. Первыми получат колхозы им. Фрунзе, «Новый путь», им. Ленина, Хайбуллинский совхоз.

В мае-июне планирует продажу цыплят населению по новому порядку. Каждый гражданин, желающий приобрести цыплят из ИПС, может заключить договор через сельский Совет. При наличии договоров ИПС доставляет цыплят по договору своим транспортом. Будут они доставлены и по заявкам.

З. ИВАНОВА, директор ИПС.

02 сообщает

расправой, набросился с ножом и порезал ему кисти рук. Материал направлен в прокуратуру района.

23.09.96 г. обнаружен факт хищения зерна с буинера комбайна «Дон-1500», принадлежащего КСП «Красное знамя», водителем Я. Возбуждено уголовное дело.

Гр. К., работая комбайнером АКХ «Маканское», совершил хищение зерна нового урожая. Возбуждено уголовное дело.

24.09.96 г. обнаружен

факт хищения зерна с жителя с. Махан А. Материал направлен в прокуратуру района.

27.09.96 г. у себя дома в с. Акъяр обнаружен труп Ю. Материал направлен в прокуратуру района.

Управляющий отделением Абдульменов по телефону сообщил, что житель д. Бакаловка М. из лошади разбил насмерть. Материал направлен в прокуратуру района.

Сотрудник РОВД Алибаев Х. С. сообщил, что

жители п. Целинный С. и К. похитили зерно нового урожая. Проводится проверка.

Всего сотрудниками РОВД составлено: 97 протоколов за нарушение ПДД, 11 протоколов — за управление транспортными средствами в нетрезвом состоянии, 13 протоколов — за распитие спиртных напитков в общественных местах. За мелкое хищение составлено 5 протоколов.

Г. СУЛТАНГИЛЬДИН, зам. начальника РОВД.

З. ИВАНОВА, директор ИПС.

За прошедшую неделю в дежурную часть милиции поступили следующие сообщения:

В ночь на 22.09.96 г. в д. Мамбетово произошло столкновение мотоцикла «Урал» и автомашины ВАЗ-2101. Проводится проверка.

Продавец магазина «Промтовары» с Самарск Амантаева сообщила о том, что пропикли в магазин «Промтовары». Проводится проверка.

Гр. А. в нетрезвом состоянии в ночь пришел в дом гр. В., угрожая



**ВТОРНИК,
1 ОКТЯБРЯ**

«ОРБИТА-4 — ВОСТОК»

14.10 — «Счастливые случаи»
15.00 — Новости
15.15 — Пресс-экспресс
15.20 — «Город собак»
15.45 — Кварьете «Веселая квампания»
15.55 — Мультиролл
16.10 — Волшебный мир, или Синема
16.40 — «Элен и ребята»
17.05 — «До 16 и старше»
17.30 — «Клуб путешественников»
18.00 — Новости
18.20 — «Новая жертва»
19.10 — Час пик
19.35 — Угадай мелодию
20.00 — Тема
21.00 — Время
21.40 — М. Ладнына в фильме «Кубанские казаки»
23.45 — Хоккей. Евролига
01.55 — «Новые обыватели»

«Дубль-4»

С 11.22 до 13.00 — технический перерыв
13.00 — Вести
13.20 — «Автограф»
13.30 — «Деловая Россия»
13.25 — Товары-почтой
13.55 — «Иванов, Петров, Сидоров и другие»
14.35 — Репортер
14.50 — Момент истины
15.55 — Магазины недвижимости
16.00 — Вести
16.20 — Лукоморье
16.50 — Там-там новости
17.05 — Муз.-информ. программа
17.20 — «Зависит от тебя»
17.35 — Тележурнал «Здоровье»
17.45 — К международному Дню пожилых людей
18.40 — «Мечети России». Татарстан.
19.00 — «Мелодии души». М. Гилязов
19.30 — «Житейский вопрос». «Как живете, ветераны?»
20.00 — Вести
20.20 — Торговый ряд
20.40 — К Дню Республики
21.30 — «Башкортостан»
21.55 — Док. телефильм
22.25 — Музыка всех поколений
22.40 — Мультифильм
22.50 — «Тихий дом»
23.34 — Товары-почтой
23.45 — Вести
00.15 — «Кто во что горазд»
00.30 — «Ночная жизнь городов мира»
01.00 — Горячая десятка

3 КАНАЛ

17.00 — Мультифильмы
17.20 — Музыка для вас
17.30 — Тележурнал «Европейский калейдоскоп»
18.00 — «Уфа-ТВ» представляет.
19.15 — «Санта-Барбара»
20.10 — «С глазу на глаз» (на баш. яз.)

20.30 — Новости
Н Т В
21.00 — Сегодня
21.25 — Герой дня
22.00 — Мир кино. «Жестокый Морант» (Австралия).
24.00 — «Сегодня»
00.35 — Фестиваль мини-сериалов
01.30 — «Времечко»
02.00 — «Сегодня»
02.20 — Всемирная шахматная олимпиада
02.25 — Бальные танцы. Кубок мира-96
02.55 — Меломания.
«Би Би Книг»

СРЕДА,

2 ОКТЯБРЯ

«ОРБИТА-4 — ВОСТОК»
6.00 — Телеутро
9.00 — Новости
9.15 — «Новая жертва»
10.00 — Тема
10.45 — «В мире животных»
11.20 — Мультифильм
11.30 — «Путешествие из Москвы в Калининград»
12.00 — Новости
12.10 — «Контакт — деловое сотрудничество стран Содружества»
12.50 — «Угрюм-река». 2-я серия
15.00 — Новости
15.15 — Пресс-экспресс
15.20 — «Город собак»
15.45 — Кактус и К
15.55 — До-ми-соль
16.10 — Зов джунглей
16.40 — «Элен и ребята»
17.05 — «Наши лауреаты»
Рустем Шайхутдинов (фортепиано).
17.35 — Фильм для детей
18.00 — Новости
18.20 — «Новая жертва»
19.05 — Веселые истории в журнале «Ералаш»
19.25 — «Кумиры, кумиры...» Ансамбль «Самцветы» в программе «Золотой шлягер».
20.05 — «Один на один». Ведущий А. Любимов
21.00 — Время
21.40 — Цыганская драма «Грешные апостолы любви»
23.50 — Футбол. Чемпионат России.

«ДУБЛЬ-4»

7.00 — «Салам»
8.00 — Вести
8.25 — Утренний экспресс-2
8.55 — «В мире капитала»
9.05 — Ретро-шлягер
9.30 — «Дорогая редакция» (от 01.10)
10.00 — Вести
10.20 — «Санта-Барбара»
11.10 — Товары-почтой
12.25 — «Деловая Россия»
12.55 — Магазины недвижимости
13.00 — Вести
13.20 — «Противостояние». Худ. фильм, 2 сер.
15.20 — «Иванов, Петров, Сидоров и другие»
16.00 — Вести
16.20 — Фольклорный фестиваль
16.35 — Док. фильм
16.45 — Лукоморье
17.10 — Там-там новости
17.25 — Муз.-информ. программа
17.40 — «Челленджер»
18.05 — «Зависит от тебя»
18.20 — Тележурнал «Здоровье»
18.30 — «Домино» Ми-

хайла Воярекого
19.00 — «Соотечественники»
19.25 — «Шагдау». Последнее интервью Зайзэб Бишевой.
20.00 — Вести
20.40 — К Дню Республики
21.30 — «Башкортостан»
21.55 — «Мечети России». Западная Сибирь
22.10 — «Кто во что горазд»
22.27 — Музыка всех поколений
22.41 — Мультифильм для взрослых
22.55 — Не спи и смотри. «Второе дыхание»
23.21 — Товары-почтой
23.35 — Вести
00.05 — «Игра на миллионы». Худ. фильм

3 КАНАЛ

17.00 — «Непридуманная сказка»
17.15 — Фильм-детям. «Каменный цветок»
18.35 — Музыка для вас
19.05 — «Санта-Барбара»
20.00 — «Новое кино»
20.30 — «Янылыктар»

18.00 — Новости
18.20 — «Новая жертва»
19.00 — Час пик
19.30 — «Играй, гармонь любимая»
20.00 — Удивительные истории в прогр. «Моя семья»
21.00 — Время
21.40 — Кино Ривз в фильме Бернардо Бертолуччи «Маленький Будда»
00.25 — Новости
00.35 — «Обоз». Шоу Ивана Демидова

«ДУБЛЬ-4»

7.00 — «Салам»
8.00 — Вести
8.25 — Утренний экспресс-2
8.55 — Ретро-шлягер
9.20 — «Дорогая редакция» (от 02.10)
9.50 — Товары-почтой
10.00 — Вести
10.20 — «Санта-Барбара»
11.15 — Док. фильм
11.30 — Наш сад
11.55 — «Автограф»
12.00 — Товары-почтой
12.05 — «Эксповестник»
12.15 — Мультифильм

3 КАНАЛ

17.00 — Кино. «Плюмбум, или Опасная игра»
18.30 — Музыка для вас
19.00 — «Санта-Барбара»
19.55 — Кошечки
20.30 — Новости

Н Т В

21.00 — «Сегодня»
21.35 — Герой дня
22.00 — Мир кино. «В отчаянии ищу Сьюзен» (США)
23.45 — Доктор Угол
24.00 — «Сегодня»
00.35 — Фестиваль мини-сериалов. Марчелло Мастройони в фильме «Пока не наступит утро» 1-я сер. (Италия)
01.30 — Времечко
02.00 — «Сегодня». Ночной выпуск
02.20 — Худ. фильм «Магификат — хвала Господину» (Италия)

ПЯТНИЦА,

4 ОКТЯБРЯ

«ОРБИТА-4 — ВОСТОК»
6.00 — Телеутро
9.00 — Новости
9.15 — «Новая жертва»
10.10 — Удивительные истории в прогр. «Моя семья»
10.55 — Очевидное — невероятное
11.25 — «Пока все дома»
12.00 — Новости
12.10 — «От пятницы до пятницы». Занимательные сюжеты из стран Содружества»
12.55 — «Угрюм-река». 4-я серия
15.00 — Новости
15.15 — Пресс-экспресс
15.20 — «Город собак»
15.40 — Остров «Чунга-Чанга». В. Шанский.
16.00 — Virtuozы. Н. Шаховская.
16.40 — «Элен и ребята»
17.05 — «Жемчужины народного творчества»
17.40 — Фильм для детей
18.00 — Новости
18.20 — «Новая жертва»
19.15 — «Человек и закон»
19.45 — Поле чудес
21.00 — Время
21.40 — Великие сыщики: Коломбо в детективе «Большие маневры»
23.25 — Взгляд
23.50 — Новости
00.10 — Инна Чурикова в мелодраме «Плащ Казановы»

«ДУБЛЬ-4»

7.00 — «Салам»
8.25 — Утренний экспресс-2
8.55 — «В мире капитала»
9.00 — Вести
9.05 — Ретро-шлягер
9.30 — «Дорогая редакция»
10.00 — Вести
10.20 — «Санта-Барбара»
11.15 — Товары-почтой
11.25 — Торговый дом «Ле Монти»
11.40 — Диалоги о животных
12.10 — Мультифильм
12.15 — «Автограф»
12.20 — Товары-почтой
12.25 — Деловая Россия
12.55 — Магазины недвижимости
13.00 — Вести
13.20 — «Противостояние». Тел. худ. фильм
4-я серия
14.25 — «Иванов, Петров, Сидоров и другие»

15.05 — Мужчина и женщина
15.45 — Фольклорный фестиваль
16.00 — Вести
16.20 — Мультифильм
16.40 — Лукоморье
17.05 — Там-там новости
17.20 — Муз.-информ. программа
17.30 — «Челленджер»
18.00 — Шаг из круга
18.30 — Империя игр
20.00 — Вести
19.20 — Док. фильм
20.25 — Сэйгедэк
21.00 — Спорткурьер
21.20 — Телефильм
21.30 — «Башкортостан»
21.00 — «Благовещенскому арматурному заводу — 240 лет».
22.15 — «Премьера-96»
22.30 — Сам себе режиссер
23.05 — Музыка всех поколений
23.20 — Товары-почтой
23.35 — Вести
00.05 — «Приговор». Худ. фильм (Италия—Франция)

3 КАНАЛ

17.00 — Кино. «Начало»
18.25 — Тележурнал «Поговорим о блюзе»
19.05 — «Санта-Барбара»
20.00 — «Город на песке»
20.30 — «Янылыктар»

Н Т В

21.00 — «Сегодня»
21.35 — Герой дня
22.00 — Л. Голубкина, Ю. Яковлев и И. Ильинский в комедии Э. Рязанова «Гусарская баллада»
23.40 — Группа «Воскресенье»
24.00 — «Сегодня»
00.35 — «Пока не наступит утро», 2-я сер.
01.30 — Времечко
02.00 — «Сегодня»
02.20 — Худ. фильм «Возвращение живых мертвецов» (США)
03.55 — Эротические шоу мира

СУББОТА,

5 ОКТЯБРЯ

«ОРБИТА-4 — ВОСТОК»
8.00 — Прикл. фильм «Забудьте слово «смерть»»
9.30 — Слово Пастыря. Митрополит Кирилл
9.45 — Домашняя библиотека
10.00 — Новости
10.15 — «Не зевай»
10.45 — Утренняя почта
11.20 — Смак
11.40 — Третьяковка. История одного шедевра
12.05 — Фильм «Республика ШКИД»
13.50 — В мире животных
14.30 — Очевидное — невероятное
15.00 — Новости
15.20 — «Возвращение на Остров сокровищ». 5-я сер.
16.10 — Мультифильм
16.20 — Окно в Европу. Ведущий Д. Кисилев
16.50 — Л. Якубович в телеигре «Колесо истории»
17.35 — Новости
17.55 — Фильм «Двенадцать стульев» 1 и 2 сер.
21.00 — Время
21.40 — «Вьетнам. До востребования»
22.50 — Брэйн-ринг
23.35 — Фильм Милоша Формана «Волосы»

В МАГАЗИН «НИКА»

поступили чайные сервизы разных видов — цены от 33 тысяч до 110 тысяч рублей, а также тарелки, бокалы, Подсои-

нечное масло — литр 7 тысяч рублей.
п. Бурибай,
ул. Ленина, 50.

ПРОДАЕТСЯ

Шифер восьмиволновый (1,75x1,13) по цене 18,000 руб. за лист, а также автомобиль УАЗ-469 1993 года выпуска за 17 млн.

руб.
Обращаться по адресу: г. Сибай, ул. Суворова, д. 6 А, тел. в Сибайе 3-36-88, 3-38-81.

Н Т В

21.00 — «Сегодня»
21.35 — Герой дня
22.00 — Жерар Депардьё и Жан Рошфор в фильме «Старший брат»
24.00 — «Сегодня»
00.35 — Фестиваль мини-сериалов. «Остров Эллис: чистилище для эмигрантов», 7-я серия, заключительная (США)
01.30 — «Времечко»
02.00 — «Сегодня»
02.20 — Всемирная шахматная олимпиада
02.25 — Бальные танцы. Кубок мира — 96.
20.55 — «Кафе Обломов»

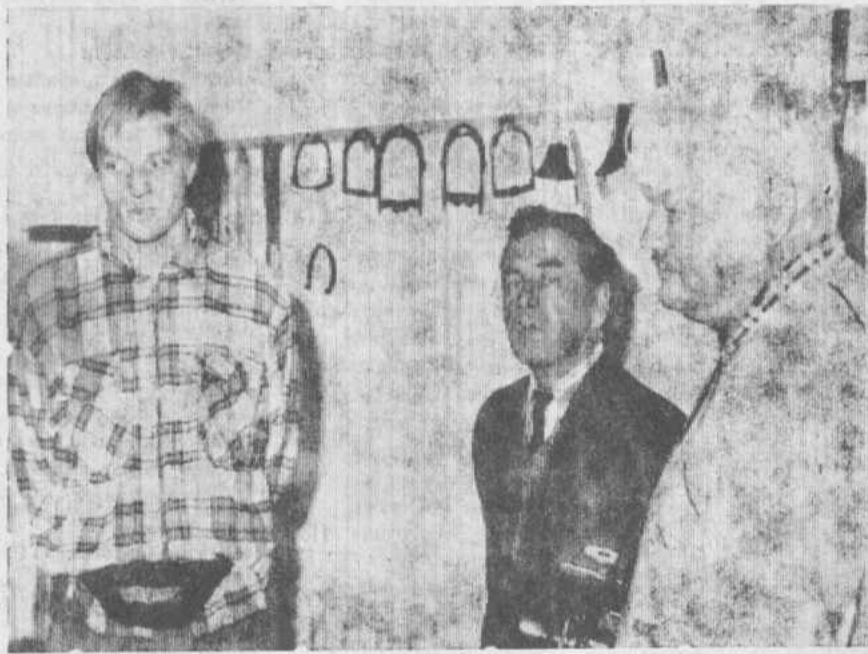
ЧЕТВЕРГ,

3 ОКТЯБРЯ

«ОРБИТА-4 — ВОСТОК»
6.00 — Телеутро
9.00 — Новости
9.15 — «Новая жертва»
10.05 — «Серебряный шар». Ведущий В. Вульф
10.45 — Клуб путешественников
11.35 — Смак
12.00 — Новости
12.10 — «Под крышей мира».
12.50 — «Угрюм-река». 3-я серия
14.00 — Мультифильм
15.00 — Счастливые случаи
15.00 — Новости
15.15 — Пресс-экспресс
15.20 — «Город собак»
15.45 — Лего-го
16.10 — Тин-тоник
16.40 — «Элен и ребята»
17.05 — «Автограф». Нугман Мусин.
17.35 — Телефильм «И возраждаются забытые мотивы».

12.30 — Деловая Россия
13.00 — Вести
13.20 — Магазины недвижимости
13.25 — «Противостояние». Тел. худ. фильм
14.35 — «Иванов, Петров, Сидоров и другие»
15.15 — Телескоп
15.45 — Фольклорный фестиваль
16.00 — Вести
16.20 — «Анонимные собеседники»
16.45 — Лукоморье
17.10 — Там-там новости
17.25 — Месяцеслов
17.35 — Муз.-информ. программа
17.50 — «Челленджер»
18.20 — «Зависит от тебя»
18.35 — «Эксповестник»
18.45 — Телефильм
19.00 — «И вновь мы с вами» театр оперы и балета открывает свой новый сезон.
19.30 — «Советы садоводам»
20.00 — Вести
20.20 — Торговый ряд
20.40 — Диалог. Дискусия Полемика.
21.10 — «Сладок ли сладкий корень?»
21.30 — «Башкортостан»
22.02 — Музыка всех поколений
22.15 — «Кто во что горазд»
22.29 — Цирковая программа
22.59 — Не спи и смотри
23.25 — Товары-почтой
23.35 — Вести
00.05 — Баскетбол. Чемпионат Европы среди клубных команд

Гости из далекой Венгрии



На днях районный краеведческий музей встречал гостей из далекой Венгрии — приехали этнофотограф из г. Будапешта Ласло Кунковач и тюрколог-этнограф, аспирант гуманитарного университета г. Будапешта Даут Кара. Что же их заставило двинуться в столь дальний путь, а

именно в Башкортостан, и в том числе в наш Хайбуллинский район? Об этом мы и попросили их рассказать.

Ласло Кунковач — известный в Венгрии этнофотограф. При нашей встрече он был немногословен, все время занимался своим любимым делом, говорил чаще на

родном языке, не совсем разбираясь на русском. Он является автором различных фотовыставок, как «Живая история сельского хозяйства», «Вдоль по Тиссе», «Традиционное рыболовство», «Пастухи». От Ахасы до Шигаце, Казахи монгольского Алтая и другие.

В последней фотобро-

шуре о себе он пишет: «Моя первая профессия — учитель. Позже я работал корреспондентом по стране и редактором печати. Это стало хорошей основой. Мои занятия, которые нельзя связывать ни с какой организацией (?) заставили меня выбрать образ жизни со своими законами, свободный путь с его преимуществами и недостатками. Частью моей жизни является изучение деревни. Одну за другой организую одиночные экспедиции в Азию, утомительные порой в 53 года. Мое трудолюбие определяемое занятием получило в последнее время научное название — визуальная антропология. Начиная с 1983 года, я организую этнографические, социологические и историко-культурные фотовыставки».

А тюрколог-этнограф Даут Кара приятно удивил нас тем, что разборчиво разговаривал на башкирском языке. Он является аспирантом филологического отделения гуманитарного университета, занимается тюркологией и этнографией.

— Моя мать из рода Кипчак, — говорит он, — и я считаю своим родным языком башкирский, изучил его самостоятельно. До этого в

Башкортостане бывать не приходилось и я очень рад этой встрече. Мне очень нравятся старинные песни, которые я собрал здесь немало, мелодии курая, да и сама природа Башкортостана его реки, леса...

Главная цель, которая привела гостей из Венгрии в Башкортостан и в наш район — это изучение сохранившихся древних традиций, обычаев, обрядов, народного творчества, предметов быта башкир и организация в будущем году фотовыставки в г. Будапеште. Сейчас собраны материалы из различных районов Башкортостана.

— Как на зло, материалов сохранилось мало, — говорит Даут Кара, — люди мало знают о действительной жизни древних башкир. Но все же кое-что собрано и мы благодарим Министерство культуры республики за оказанную нам помощь. Все-таки, нас сближает кровное родство и, что общее между нашими народами — это гостеприимство, нрав, культура в некоторых отношениях, древние обычаи. В Венгрии живут люди, по происхождению башкиры рода Кипчаки, Юматы, но все они забыли свой язык

и говорят на мадьярском (венгерском). Они избрали жизнь скотоводов и при разговоре на мадьярском часто вставляют башкирские слова, как, например, аркан, камсы и другие. Их язык заметно отличается от венгров, проживающих в городской местности. Именно эти обстоятельства с детства увлекали меня и я занялся их изучением, искал кровные связи...

А в нашем районном краеведческом музее гости из Венгрии познакомились с экспонатами и сфотографировали их, а фольклорная группа «Кошюлю», в состав которой входят самые пожилые женщины райцентра, исполнила различные старинные песни, мунажаты, которые гости записали на магнитофон.

В целом встреча прошла в теплой, дружественной обстановке, гости остались довольны приемом, выразили свою благодарность и расписались в книге почетных гостей музея.

Р. ИМАНГУЛОВ.

НА СНИМКЕ: заместитель главы районной администрации Ф. Г. Султангужин (в центре) беседует с гостями Даутом Кара (слева) и Ласло Кунковачем.

ФОТО АВТОРА.

Поздравляем!

Дорогую Гадилю Ражаповну АСЛАЕВУ с 40-летним со дня рождения. Желаем крепкого здоровья, семейного благополучия и долголетия. Судьба пусть дарит только радость. От всяких бед хранит твой дом. Пусть будет жизнь твоя согрета Любовью, добротой, теплом!

Братья, сестренки и Назия Каипова. г. Гай, с. Ново-Зирган, п. Целинный, с. Акъяр.

Дорогую Минзилю Мансуровну КАРИМОВУ с днем рождения. Искренне желаю вам огромного семейного счастья и благополучия, успехов в работе, здоровья, долголетия. Спасибо вам за вашу доброту, оказанное внимание и помощь. Все, о чем думаешь, пусть исполнится. Все хорошее пусть запомнится.

Благодарность

Выражаем искреннюю признательность коллективу ПУЖКХ, сотрудникам «Водоканал», детсада «Радуга», хлебокомбината райпо, Т. Нигматуллину, Б. Умутбаеву, родств. шивкам, соседям, односельчанам, всем тем,

Пусть глаза твои счастьем светятся. Люди добрые пусть тебе встретятся! Если неба — то самого синего, Если счастья — то самого сильного, Если грусти — то самую малость, Чтобы солнце тебе улыбалось!

Инвалид II группы по зрению Д. И. Ураков.

Дорогих отца, тестя, дедушку Фарита Гималевиича ТЛЯУМБЕТОВА с 60-летним юбилеем, а также маму, тещу, бабушку Розу Яганшиевну с днем рождения. Желаем, чтоб спутником было здоровье. Чтоб в дом не стучалась беда. Желаем удачи, семейного счастья И бодрости духа всегда!

Рамиль, Расима, Гузель. п. Бурибай.

Организация предлагает

Лемех М-387
Болты лемешные
Шланги гидравлические (в ассортименте)
Гусеницы в комплекте
Продукты питания

Возможен бартер.
Тел.: 93-3-36, 93-5-36, 3-68-37.
г. Сибай,
Южный Индустриальный проезд, 1.

РЕАЛИЗУЕМ ПО ЗАКАЗУ
реле времени, счетчик ДВП, фанеру, олиф.
трехфазный /прямого включения, усилители ТВ, приставки ДМВ, ДСП,
Обращаться: п. Садовый, тел. 2-92-86, 2-92-32.

ФИРМА «ТУЛПАР»
реализует глубинные насосы:
ЭЦВ6-6,5 * 125 — 2437500 руб.
ЭЦВ6-80 * 80 — 2437500 руб.
ЭЦВ6-10 * 110 — 2500000 руб.
ЭЦВ6-6,5 * 140 — 2750400 руб.
ЭЦВ5-6,5 * 85 — 3000000 руб.
ЭЦВ6-6,5 * 185 — 3000000 руб.
ЭЦВ6-16 * 110 — 3375000 руб.
ЭЦВ8-25 * 100 — 5625000 руб.
ЭЦВ10-63 * 150 — 11875080 руб.
Обращаться: фирма «ТУЛПАР», г. Сибай, ул. Загородная, 12, т. 32193.

ОБЪЯВЛЕНИЯ
Коопзаготпром принимает от населения картофеля и овощи по ценам: Картофель 1000 рублей за кг.
Свекла 1000.
Капуста 1500.
Лук 2000.
Морковь 2000.

Коопзаготпрому срочно требуются водители грузового и легкового автомобиля.

ПРОДАЕТСЯ
автомобиль ЗАЗ-968Б2 1988 г. выпуска — 40 л.с. Недорого.
Обращаться: д. Ново-воздвиженка, к Васильченко И. Г.

СРОЧНО ПРОДАЕТСЯ
сруб осиновый 10x8 м за 7,5 млн., сруб 4,5x5м за 1,5 млн. рублей, доски 40 мм 5 куб. м, — 400 тыс. руб.
Обращаться: с. Акъяр, ул. Молодежная, 2-12, тел. 2-19-44.

РЕДАКТОР
С. К. ГАБИТОВА.

УЧРЕДИТЕЛИ — Хайбуллинский районный Совет депутатов, районная администрация. Газета зарегистрирована в Министерстве печати и массовой информации Республики Башкортостан. Регистрационный номер 629.

Время подписания в печать — 17.00. Номер подписан — 18.00.

Адрес редакции и типографии: Республика Башкортостан, с. Акъяр, проспект Целинников, 41.

Телефоны: редактор — 2-11-95, социально-экономический отдел — 2-13-97, зам. редактора по дублированию, ответсекретарь — 2-14-95, отдел сельского хозяйства — 2-16-95, отдел писем — 2-13-95, фотокорреспондент и бухгалтерия — 2-14-98.

Газета выходит три раза в неделю: во вторник, четверг и субботу на русском и башкирском языках.